

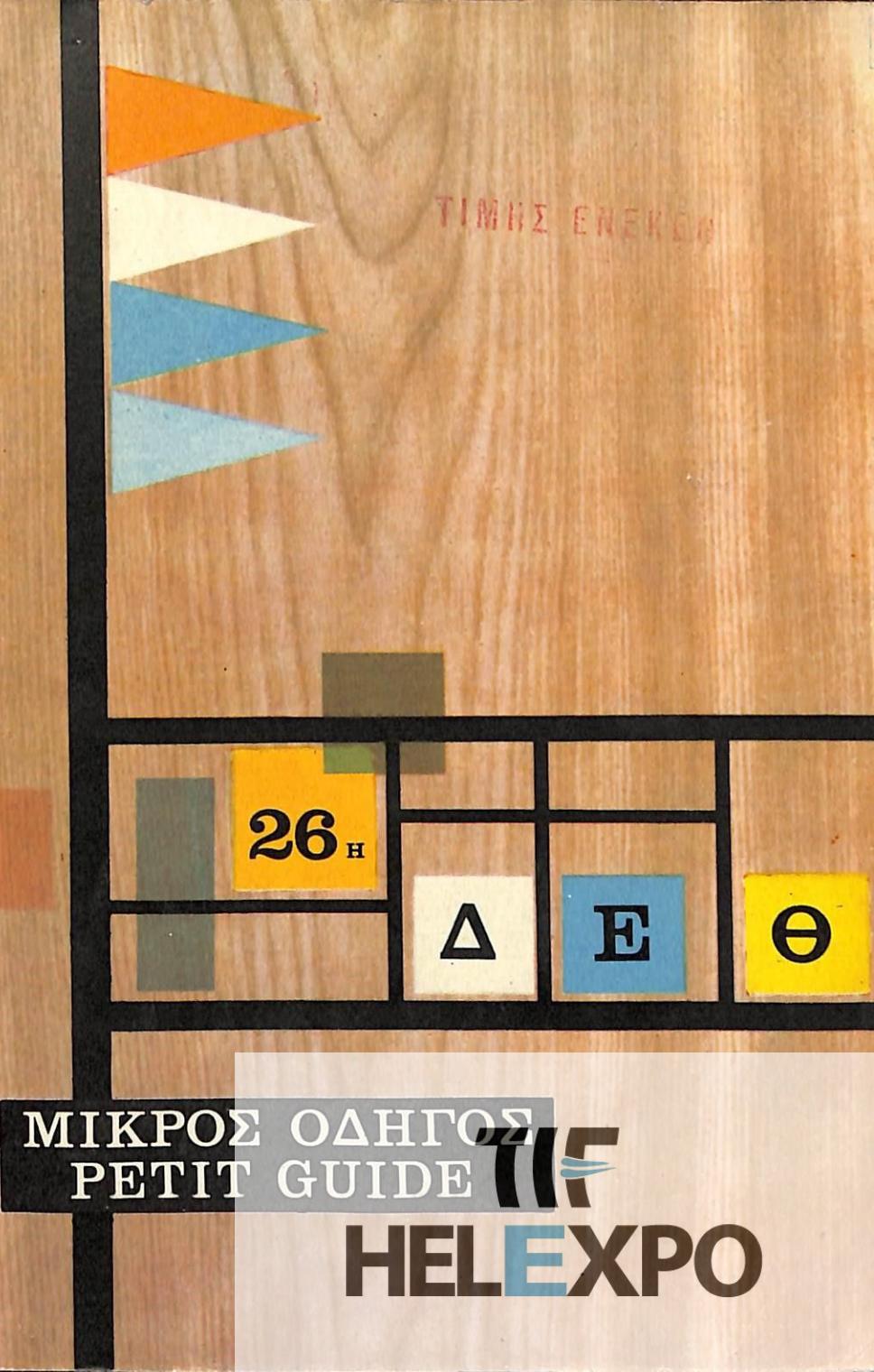


ΕΘΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ Α.Ε.

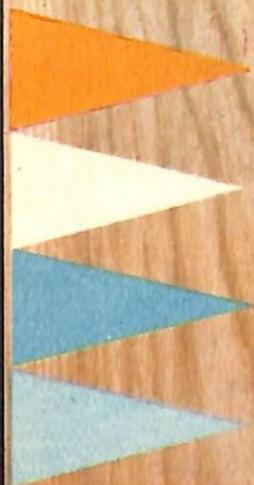
BANQUE NATIONALE DE GRÈCE S.A.

ΠΕΡΙΠΤΕΡΟΝ ΕΝ ΤΗ ΔΙΕΘΝΕΙ ΕΚΘΕΣΕΙ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ

LE PAVILLON A LA FOIRE INTERNATIONALE DE THESSALONIKI



ΤΙΜΗΣ ΕΝΕΡΓΟΥ



ΜΙΚΡΟΣ ΟΔΗΓΟΣ
PETIT GUIDE

TIF
HELEXPO

ΕΘΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ Α.Ε.
BANQUE NATIONALE DE GRÈCE S.A.

ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ

- 1) ΟΔΟΥ Φ. ΡΟΟΣΕΒΕΛΤ ΚΑΙ Ι. ΔΡΑΓΟΥΜΗ
- 2) ΟΔΟΥ ΛΕΟΝΤΟΣ ΣΟΦΟΥ
- 3) ΟΔΟΥ ΕΡΜΟΥ
- 4) ΠΛΑΤΕΙΑΣ ΜΕΤΑΞΑ
- 5) 25ης ΜΑΡΤΙΟΥ
- 6) ΠΕΡΙΠΤΕΡΟΝ ΕΝ ΤΗ Δ.Ε.Θ.

SUCCURSALES DE THESSALONIKI

- 1) RUES F. ROOSEVELT ET I. DRAGOUMIS
- 2) RUE LEONTOS SOFOU
- 3) RUE HERMOU
- 4) PLACE METAXAS
- 5) EIKOSIPENTE MARTIOU
- 6) PAVILLON À LA FOIRE INTERNATIONALE
DE THESSALONIKI



Τὸ "Υποκατάστημα τῆς Τραπέζης ἐν τῇ ὁδῷ Φρ. Ρούσελτ καὶ Ι. Δραγούμη.

La succursale de la Banque sur les rues F. Roosevelt et I. Dragoumi.

Η μετάδοσις τηλετυπικῶν μηνυμάτων τῶν ἐν Θεσσαλονίκῃ "Υποκαταστημάτων τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης τῆς Ἑλλάδος διεξάγεται μέσω τοῦ ἐν τῷ "Υποκαταστήματι ὁδοῦ Φραγκλίνου Ρούσελτ καὶ Ι. Δραγούμη, ἐγκατεστημένου τηλετύπου, συνδεόμενο μετὰ τοῦ Διεθνοῦς Τηλετυπικοῦ Δικτύου, ὑπὸ τὸν ὄριθμὸν κλήσεως: Thessaloniki 30 καὶ ἐνδιεκτικὸν ταυτότητος: ETHNOTHESSALONIKI.

"Υπὸ τὸ ὡς ἀνω ἐπίστης στοιχεῖα λειτουργεῖ καὶ τὸ τηλετύπιον τοῦ Περιπτέρου τῆς Τραπέζης πρὸς ἔξυπηρέτησιν τῶν ἔχθετῶν καὶ ἐπισκεπτῶν αὐτῆς κατὰ τὴν διάρκειαν τῆς Διεθνοῦς Ἐκθέσεως Θεσσαλονίκης.

Les messages par telex des succursales à Thessaloniki de la Banque Nationale de Grèce sont transmis au moyen de l'appareil de telex installé à la succursale des rues F. Roosevelt et I. Dragoumis, lequel est relié au Réseau telex International sous le numéro d'appel: Thessaloniki 30 et l'indicatif ETHNOTHESSALONIKI.

Ces mêmes numéro et indicatif sont ceux de l'appareil de telex qui a été installé au Pavillon de la Banque à la Foire Internationale de Thessaloniki, pour les besoins des exposants et des visiteurs.

33 Καταστήματα καὶ "Υποκαταστήματα εἰς τὴν περιοχὴν Ἀθηνῶν — Πειραιῶς.

116 "Υποκαταστήματα εἰς τὰς Ἐπαρχίας.

33 Sièges et Succursales de la région Athènes — le Pirée.

116 Succursales de la province.

ΜΙΚΡΟΣ ΟΔΗΓΟΣ

ΤΗΣ

26η ΔΙΕΘΝΟΥΣ ΕΚΘΕΣΕΩΣ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ

3-24 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ

ΠΡΟΣ ΧΡΗΣΙΝ ΤΩΝ ΕΠΙΣΚΕΠΤΩΝ ΤΗΣ

1961



PETIT GUIDE

DE LA

26ème FOIRE INTERNATIONALE DE THESSALONIKI

3-24 SEPTEMBRE

A L'USAGE DE SES VISITEURS

TK

HELEXPO

ΟΔΗΓΙΑΙ ΧΡΗΣΕΩΣ ΤΟΥ «ΜΙΚΡΟΥ ΟΔΗΓΟΥ»

Ο παρών «Μικρός Όδηγός» κυκλοφορεῖ πρός χρήσιν τῶν ἐπισκεπτῶν τῆς 26ης Δ.Ε.Θ.. Δὲν ἀντικαθιστᾶ, φυσικά, τὸν «Κατάλογον Ἐκθετῶν» 1961, ὁ ὅποιος περιέχει πλήρη τὰ στοιχεῖα ὄλων τῶν ἐκθετῶν ἑσωτερικοῦ καὶ ἔξωτερικοῦ, ἀλλά, μὲ συντομία, σᾶς κατατοπίζει ἐπὶ τοῦ περιεχομένου τῆς Ἐκθέσεως καὶ σᾶς καθοδηγεῖ νὰ βρῆτε τὸν ἐκθέτην ἢ ἀντιπρόσωπον ποὺ ζητεῖτε ἢ τὸ εἰδός ποὺ σᾶς ἐνδιαφέρει, καθὼς καὶ πᾶς θὰ κινηθῆτε μέσα στὸ χώρο τῆς Ἐκθέσεως.

Ἐπὶ παραδίγματι: Θέλετε νὰ μάθετε ποῦ ἐκθέτουν τὶς διατέλλεις τους οἱ «Ἀδελφοὶ Σουρνόπουλοι καὶ Σιά». Στὸ ἀλφαριθμητικὸν ἔνερτήριο, δίπλα στὴν ἐπωνυμία τους θὰ δῆτε τὰ στοιχεῖα «Α 23». Γυρίστε τὸ Σχέδιο Α, ὅπου θὰ δῆτε τὸν ἀριθμὸ 23, ὁ ὅποιος ὑποδηλῶνται τὴν αἰθουσαν ὃντος ἐκθέτουν οἱ «Ἀδελφοὶ Σουρνόπουλοι». Ή θέλετε νὰ βρῆτε τὸ περιπτέρο τῆς «Ἄνστριξ». Στὸ ἰδιον ἔνερτήριο δίπλα στὴ λέξη «Ἄνστριξ» θὰ δῆτε τὰ στοιχεῖα Α 5. Στὸ σχέδιο Α θὰ δῆτε τὸν ἀριθμὸ 5. Ἐκεῖ εἶναι ἡ αἰθουσαν τῆς ἐπισήμου Αὐστριακῆς συμμετοχῆς. Σημειώστε διτι, δι' ὅσα Κράτη, πλὴν τῶν αἰθουσῶν των, ἔχουν καὶ ἐκθέματα στὸ ὑπαίθριο, οἱ ὑπαίθριοι τῶν χώρων αὐτοὶ σημειώνονται μὲ τὸν ἴδιο ἀριθμὸ καὶ μὲ τὸ ἴδιο χρῶμα ποὺ ἔχει ἡ αἰθουσά των, μὲ τὴν διαρροὴ διτι τὸ χρῶμα αὐτοὶ εἶναι γραμμοτό. Εἰδικώτερα οἱ ὑπαίθριοι χώροι, δουν ἐκτίθενται μηχανήματα τροχοφόρα καὶ ἄλλα βαρέα εἰδή, σημειώνονται στὸ Σχέδιο Β μὲ διαρρόους ἀριθμούς καὶ χρώματα. Οἱ ἀριθμοὶ αὐτοὶ ἀντιστοιχοῦν σὲ μικρές ἥ μεγάλες περιοχές. Συνεπῶς, ἀν π.χ. ζητεῖτε τὸν ἐκθέτην «Π. Σολομόν», ἀπὸ τὸ ἔνερτήριο θὰ βρῆτε δίπλα τὸν ἀριθμὸν Β 42, ὅπου ἐκθέτει δι. Π. Σολομόν καὶ ἄλλοι. Τὰ δὲ διάφορα χρώματα τοῦ Σχ. Β, ὑποδηλώνουν, διάφορες κατηγορίες μηχανημάτων ἡ τροχοφόρων, οἱ ὅποιες ἀναλύονται ἀπὸ τὸ ὑπόμνημα ποὺ ὑπάρχει ἐπάνω στὸ Σχ. Β. Ἀπὸ τὴ σελίδα 17 μὲ τὴ πολύχρωμη στήλη, σὲ συνδυασμῷ καὶ μὲ τὰ Σχέδια Α καὶ Β, καθοδηγεῖσθε γενικά ποὺ βρίσκονται οἱ Κρατικὲς ἐπίσημες συμμετοχές, σὲ ποιὲς αἰθουσαῖς ἡ ὑπόστεγα βρίσκονται οἱ διάφορες κατηγορίες ἐκθεμάτων, ποὺ βρίσκονται τὰ διάφορα ἴδιωτικὰ περιπτέρα. Ἀπὸ τὴν ίδια 17 σελίδα σὲ συνδυασμῷ καὶ μὲ τὸ Σχέδιο Γ καθοδηγεῖσθε ἀκόμη ποὺ θὰ βρῆτε μιὰ ὑπέρεσία ποὺ σᾶς χρειάζεται π.χ. τὸ Ταχυδρομεῖο ἢ τὰ Εστιατόρια ἢ ἡ Αστυνομία κλπ.

Τὸ ἔνερτήριο περιλαμβάνει διλούς τοὺς «Ἐλληνας ἐκθέτας καὶ τοὺς «Ἐλληνας ἀντιπροσώπους τῶν οἰκων ἑσωτερικοῦ ποὺ συμμετέχουν.

COMMENT SE SERVIR DU «PETIT GUIDE» DE LA F.I.T.

Le présent «Petit Guide» est à l'usage des visiteurs de la 26e F.I.T.. Il ne remplace naturellement pas le «Catalogue d'Exposants 1961» qui, lui, contient en détail les éléments de tous les exposants grecs et étrangers; mais il vous renseigne en bref sur le contenu de la Foire et vous aide à trouver l'exposant ou le représentant que vous recherchez ou l'article qui vous intéresse; enfin, il sert à vous guider dans vos déplacements dans l'enceinte de la Foire.

Par exemple: Vous voulez savoir où la firme «Sournopoulos frères et Cie» expose ses dentelles. Dans le répertoire alphabétique, vous trouverez, à côté de leur firme, l'indication «A 23». Cherchez le plan A, où le No 23 indique la salle où exposent les Frères Sournopoulos. Autre exemple: Vous cherchez le pavillon d'Autriche. Dans le même répertoire, en regard du mot «Autriche» vous verrez l'indication «A 5». Sur le plan A vous trouverez le chiffre 5 qui indique la place de la participation officielle d'Autriche.

Il y a lieu de noter que pour les pays qui, en dehors de leur salle, exposent aussi des articles en plein air, leurs emplacements à l'air libre sont marqués au même chiffre et à la même couleur que la salle respective, à cette différence près que la couleur est rayée. Les emplacements en plein air où sont exposés des machines, des véhicules et autres objets lourds, sont marqués, sur le plan B, par divers chiffres et couleurs. Ces chiffres correspondent à des secteurs grands ou petits. Par conséquent, si vous cherchez, par exemple, dans le répertoire l'exposant «P. Solomos» vous trouverez en regard de ce nom le chiffre B 42 où se trouve le stand de Solomos et d'autres stands. Quant aux diverses couleurs du plan B, elles indiquent diverses catégories de machines ou de véhicules, qui sont spécifiées dans la légende accompagnant le plan B.

En consultant la page 17 à la colonne multicolore, en corrélation avec les plans A et B, le lecteur est guidé pour trouver les emplacements des participations officielles des pays étrangers, les pavillons ou hangars où sont exposées les diverses catégories d'articles, et les emplacements des pavillons privés. En consultant la même page 17 en corrélation avec le plan C, on est guidé encore pour trouver un service public, comme la police, le bureau de postes, les restaurants etc.

Le répertoire comprend tous les exposants grecs et les représentants grecs de maisons étrangères qui participent à la Foire.

ΑΛΦΑΒΗΤΙΚΟΝ ΕΥΡΕΤΗΡΙΟΝ

Α.Β.Ε.Α. ΑΝΑΤΟΛΗ	A 19
Α.Β.Ε.Θ. ΑΛΑΤΙΝΗ	A 34
ΑΒΕΖ Α. Ε.	A 32
Αβράσογλου Δ. Α.Ε.	B 47
Αγγελακόπουλος Ἀγγελος	B 52
Α.Γ.Ε.Ε.Ξ. Α.Ε.	B 51
Α.Γ.Ε.Τ. ΗΡΑΚΛΗΣ - ΟΛΥΜΠΙΟΣ	B Δ.Χ.
Αδαμίδη Α'/φοι	A 24
Αδαμίδης Γ. «ΡΕΚΟΡ»	A 13
Αδάμους Διονύσιος	A 6
ΑΕΙΜΑ Ο. Ε. Θεοδωρίδη Α'/φοι	B 55
ΑΕΣΤΕ	B 62
Αθηναϊκή Ἐμπορία Αύτοκινήτων	B 55
Α.Ι.Σ. Ἡλεκτρομεταλλουργικὴ Βιομηχ. A. E.	A 21
ΑΚΙΣ Καλλίδης Γρηγόριος	A 24
ΑΚΜΗ Ο. Ε. Βασιλόπουλος - Βολανάκης	A 23
Αλεξηπούλου Θ. Υιοί & Σιά	A 18
Αλευράς Λάζαρος Α. Ε.	A 23
ΑΜΕΡΕΑ Α. Ε.	A 27
Αμπατζῆς Ζ. Χρήστος	A 20
Αναγνώσουλος Α. Κωνσταντίνος	A 29
Αναστασιάδης Γ. Υιοί & Σιά	B 52
ΑΝΑΤΟΛΙΑ Α. Ε.	A 23
ΑΝΑΤΟΛΙΚΩΝ ΤΑΙΠΗΤΩΝ A. E.	A 23
ΑΝΘΗΣ Ν.	A 25
ΑΝΤΑΝΙΑΔΗΣ Νικόλαος & Σιά	A 6
ΑΝΤΑΝΙΟΥ Χρήστος	A 25
ΑΞΑΡΛΗΣ Γ. Σπυρίδων	A 21
ΑΠΟΣΤΟΛΙΔΗΣ Βύρων	A 23
ΑΠΟΣΤΟΛΟΠΟΥΛΟΣ 'Ανδρέας	A 27
Αρζουμανίδη Γερασίμου Κληρονόμοι	A 24
Αριγκώνη Μ.	A 40
Αρτέμη 'Αδελφοί Ο. Ε. «ΣΙΜΑΚ»	A 22
Αρῶνες Γ. & Σιά	A 27
Ασλανόπουλος Α. Σ.	A 13
ΑΣΟΟ Αύτονομος Σταφιδικὸς Ὀργανισμὸς	A 34
ΑΣΤΕΡΙΑΔΗΣ Κ. Α.	A 20
ΑΣΤΕΡΙΝΙΔΗΣ 'Αθανάσιος	A 13
ΑΤΑΒ»	B 48
ΑΤΤΑΛ - ΚΟΠΙΚΟ ΕΛΛΑΣ Ε.Π.Ε.	B 44
Αύγουστηνος - Χριστοδουλόπουλος	B 47
ΑΥΣΤΡΙΑ	A 5
ΑΧΑΪΑ ΚΛΑΟΥΣ Οινοποιητικὴ Α. E.	A 19
Βαγιωνῆς Α. Ε. Βιομηχ. Ἡλεκτρ. Συσκευῶν	A 21
Βαζίδης Καλλίνικος	A 23
Βάκος Θεόδωρος	B 55
Βαμβακᾶς Ι. Δ. & Σιά	A 22
Βάσμβας Ιωάννης	A 20
Βάρβογλης Γ. Α.Ε.	A 21

RÉPERTOIRE ALPHABÉTIQUE

Abadjis Christos A.	A 20
ACHAIA - CLAUS S. A. Vinicole	A 19
Adamidis Frères	A 24
Adamichos G. «RECORD»	A 13
Adamos Dionyssios	A 16
«AEIMA» Theodoridi Frères	B 55
«AESTE»	B 62
«AGEEX» S. A.	B 51
A. I. S. S. A. Electrometallurgique	A 21
«AKIS» Callidis Gr.	A 24
«AKMI» Vassilopoulos - Volanakis	A 23
Alevras Lazaros	A 23
Alexopoulos Th. Fils et Cie	A 18
AMEREL S. A.	A 27
Anagnopoulos A. Const.	A 29
Anastasiadis G. Fils et Cie	A 52
ANATOLIA S. A.	A 23
ANATOLI S. A.	A 19
Angelacopoulos Ang.	B 52
Anthis N.	A 25
Antoniadis Nicolaos et Cie	A 6
Antoniou Christos	A 25
Apostolidis Vyron	A 23
Apostolopoulos Andreas	A 27
Arrigoni M.	A 40
Arones G. et Cie	A 27
Artemi Frères «SIMAC»	A 22
Arzoumanidi Gerassimos (Successeurs)	A 24
Aslanopoulos A. S.	A 13
Association d'Artisanat de Siatista	A 24
Asteriadis K. A.	A 20
Astrinidis Athanas.	A 13
ATAB	B 48
Athinaiki Emporia Avtokiniton	B 55
ATLAS COPCO HELLAS	B 44
AUTRICHE	A 7
AVEZ S. A.	A 32
Avgoustinos - Christodoulopoulos	B 47
Avrassoglou D. S. A.	B 47
Axarlis Spyridon	A 21
Bacatselou D. Fils	A 21
Bacoyanakis Nicolaos	A 21
Baffalis D. Errikos	A 22
Baklatidis Andreas	A 21
Bankue Commerciale de Grèce S. A.	A 30
Bankue Ionienne et Populaire de Grèce	A 39
Bankue Nationale de Grèce S. A.	A 31
Bantouna G. et A. Frères	B 52
Beleniotis J. et Cie	A 22

TIE EXPO

Βαρλᾶ Ρέα	A 24
Βαρσάκης Κωνσταντίνος LIDO	A 21
Βασιλάκης Γεώργιος	A 27
Βασιλείου Μ. - Παπαβησσαρίων Γ. Ο. Ε.	A 29
Βάσος Β.	B 41
Βαρδόπουλος Γιακουμῆς	A 27
Βαζητσεβάνος Ν.	A 27
Βεκρῆς Α. - Γεωργιάδης Ι.	A 21
ΒΕΛΛΑ ΕΛΛΑΣ 'Εμπορική Βιομηχανική Έταιρες Καλλυντικῶν	A 22
Βεντούρας Χαρ. Νικ. & Σιά	A 28
Βέρνερ - Πρέλιντερερ	A 6
ΒΙΑΜΑΞ Α. Ε.	B 52
ΒΙΑΜΤΑ Α. Ε. Βιομηχανία 'Αμύλου & 'Αμυλοσαπιχάρου	A 33
Βιδάλης 'Ιωάννης	A 25
Βιδάλης Νικόλαος	A 35
ΒΙΟΜΕΤΑΛ Α. Ε. ESKIMO	B 60
ΒΙΟΠΛΑΕΚΤ Μπέρσου 'Α/φοι & Σιά	A 23
Βιοτεχνικός Συνεταιρισμός Σιατίστης	A 24
ΒΙΤΕΜ Α. Ε.	B 52
Βλαχόπουλος Κ.	A 19
Βλιούρας Ν. Δ. 'Α/φοι	B 52
Βλιούρας Κ. Ν.	A 29
Βουγιώνικας Γεώργιος	A 19
ΒΟΥΛΓΑΡΙΑ	A 2
Βουλώνης - Βασιλειάδης «ΞΥΛΟΤΟΡΓΙΚΗ»	A 18
Βουλώνη Πλαναγιώτα	A 18
Βουρδόπουλος Β.	B Δ.Χ.
Βούρρος Δ. & Κ.	A 29
Βράγκος Κωνσταντίνος ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΑΓΟΡΑ Ο. Ε.	A 24
ΓΑΛΛΙΑ	A 10
Γαλιατσάτος Δ. Κ. Α. Ε.	A 21
Γενικαλ 'Εμπορικαί 'Επιχειρήσεις	A 13
Γενική 'Εταιρία 'Ανασυγκροτήσεως Α. Ε.	B 62
ΓΕΡΜΑΝΙΑ ΔΥΤΙΚΗ	A 6
Γεωργάκης Γεράσιμος	A 24
Γεωργιάδης Ν. Σταύρος & Σιά	A 23
Γεωργιάδης Παρθένης	A 19
Γεωργική Τεχνική Ο. Ε.	B 59
Γεωργαλᾶ 'Αδελφοί	A 19
Γεωργανᾶς Φίλιππος	A 20
Γεωργίου Γ. & Σιά	A 27
Γεωργίου Θωμάς	A 13
Γιακοβάλ 'Ιάκωβος	A 9
Γιαννακάκης Ν. & Γιός	A 19
Γιαννόπουλος Α.	A 24
Γιαννούτσικος & Πετσιάβας	A 18

«BELIA» Demetrio Nestor et Cie	A 24
Bellos & Tsiteritsche & Zamzis	A 13
Benmayor et Cie	A 22
Benroubi H. et Fils	A 21
Benveniste et Fils	A 18
Bersos N. Gr. et Fils	A 23
Bersou Frères et Cie «VIOPLECT»	A 23
Bezas Dim.	A 13
Bezas P. et Evrighenis P.	A 23
Biometal A. E. ESKIMO	B 60
Bournias Georges	A 22
Bournias Ioannis	A 22
Boulafutis Konstantinos	A 13
BULGARIE	A 2
Bureau Technique D. Skalistiri	B 45
BÜSSING HELLAS S. A.	B 56
Caclamanos Dimitrios	A 29
Callieros Anast.	A 18
Calliyannis Markos	A 37
Caloussis J. K.	A 6
Canaroglou C.	A 20
Canellis P. & H. Frères	A 21
Canettis C. et Cie	A 13
Cantartzis I. A.	A 24
Caracassis Elias	A 38
Caramoshos Nicolaos	A 6
Carathanassis Vassilios	A 21
CARELIA G. Frères	A 37
Carneris Ioannis	A 21
Carras H. et Cie	B 58
Cassimati Anna	A 24
Castrinos A.	A 21
Castro A. et Cie Co.	A 21
Catopodis - Trianaphyllou et Cie	A 27
Catsanidis Ioannis et Cie	A 27
Catsikis Sotirios	A 25
Cazaglis Constantinos	A 21
Central Currant Office	A 34
CHARLES FIX	A 35
CHIMICOTECHNIKI	A 19
Christidis & Cotsalis	A 6
Christodoulou Ilias	A 25
Chrysafidis Theodoros	A 13
Chryssakis Vassilios	A 21
Chryssohoidou L. et Fils	A 27
Chrysogelos Antonios	A 24
CHYPRE	A 8
Cohen Oskar	A 13
Coletti Frères	A 23

ΓΙΟΤΓΚΟΣΛΑΒΙΑ	A 14
Γκέκας Ν.	B 48
Γκέλστης 'Ιωάννης	A 24
Γκλαβίνης 'Ανδριώνυμος Βιομηχ. 'Εταιρία	B 50
Γκλαβίνης 'Αθανάσιος & Σιά - Κατασκευαστ.	B 50
Γκόνης Νικόλαος	A 25
Γκοτζαμάνης Πέτρος	A 23
Γούστος Δ. & Σιά	A 21
Γραμματίδης Λεωνίδας	A 27
Γρηγοράσιον Ξυλουργικῶν Μηχανημάτων	
Γραμματῆς 'Αδελφοί & Σιά A. E.	A 6
Γρηγοριάδης Γ. 'Α/φοι	A 36
Γρηγοριάδης 'Αδελφοί & Σιά O. E.	A 6
Γρηγοριάδης 'Αδελφοί	B 59
ΓΡΟΤΕ & Σιά - Νέστωρ Βογιατζῆς & Σιά	A 21
Γρήγορος Β.	A 25
Γρήγορος Φώτης	A 25
Δάβαρης Κώστας & Σιά	A 38
Δαμάσκος Παναγιώτης	B 52
Δαμπασίνας Δημήτριος	A 23
Δανιηλίδης 'Αλέξανδρος	A 23
ΔΑΝΤΕΛΑ Δ. Ο. Ε.	A 23
Δαρδούφας Κ.	A 24
Δασκαλάκης 'Αναστάσιος	A 25
Δασυγένης Κοσμᾶς	A 21
Δάσφις 'Αθανάσιος	A 20
Δ.Ε.Η. Δημοσία 'Επιχείρησις 'Ηλεκτρισμοῦ	A 17
Δεληγιώργης Γεώργιος	A 9
Δεληγιώργης 'Αθανάσιος	A 25
Δήμας Σταύρος	A 21
Δημητριάδης Α. E. 'Εριούφαντουργία	A 38
Δημητρίου 'Ιωάννης & Σιά	A 21
Δημόπουλος Ι. Η., Ο. Ε.	A 34
Διακονίκος Σάββης	A 25
Διαμαντής Γ. & Πολιτίδης Δ.	A 19
«ΔΙΑΝΑΛ» Χατζηκούσλης Νικόλαος	A 19
Διονυσοπούλου Γ. 'Αδελφοί	A 29
Δοβροβόλσκη Π. & Υιοί	A 20
Δούκας 'Αδελφοί	B 52
Δουλαβέρη 'Αδελφοί	A 23
Δουβατζῆς Δ. & 'Α/φοι	A 18
Δουλγερίδης & 'Ορφανός	A 13
«DOW» 'Ελληνική Χημική Βιομηχανία	A 18
Δρίτσας 'Ανδρέας και Υἱός	A 36
ΕΒΓΑ 'Ελλην. Βιομ. Γάλακτος Α. Ε.	A 35
ΕΒΕΧ 'Αφεντάκης Γ. & Θ. Α.	A 23
ΕΒΙΟΠ	A 21
ΕΒΥΚ Πευτιτσέλης Γεώργιος Ο. Ε.	A 21
Confédération des Coopératives Agricoles de Thessaloniki	A 19
Confrerie Bienfaisante de Dames de Thessaloniki	A 25
Constantakis Michel	A 28
Constantinidis Iasson	A 27
Constantinou V.	A 23
Contogouris K.	B 56
Copetsaco S. A.	A 9
Cossinis G.	A 13
Costopoulos J. F.	A 13
Covo Mario	A 13
Coulopoulos Stathis	A 21
Couné Salvador	A 13
Counio S. Haydes	A 18
Coutelias Georges	A 27
Daffas Anastassios	A 20
Dalianis J.	B 62
Damaskos Panagiotis	B 52
Dambassinas Dim.	A 23
Daglilidis Alexandros	A 23
DANTELLA Co.	A 23
Dardoufa K.	A 24
Darmas Georges	A 25
Daskalakis	A 25
Dassighenis Kosmas	A 21
Davaris Kostas et Cie	A 38
Davelis Christos	A 25
Deligaris Athan.	A 25
Deligeorges N. Georges	A 9
DEXION (HELLAS) S. A.	B 59
Diamantis G. et Politidis D.	A 19
«DIANA» N. Th. Hatzikokoli	A 19
Diakonicolas Savas	A 25
Dimas I. Stavros	A 21
«DIMITRIADI» S. A. de Lainerie	A 38
Dimitriou Jean et Cie	A 21
Dimopoulos I. H.	A 34
Dionyssopoulou G. Frères	A 29
Dovrovolski P. et Fils	A 20
Douka Frères	B 52
Doulaveri Frères	A 23
Dougeridis & Orfanos	A 13
Douvaltzis D. et Frères	A 18
«DOW» Industrie Hellénique Chimique	A 18
Dritsa J. Andreas et Fils	A 36
EBELEX	A 23
Economidis A. Ioannis	A 29

HELEXPO

A

B

G

ΕΔΑ Α.Ε. Διαχ/σεων & 'Αντ/πειάν
 'Εθνική Τράπεζα της 'Ελλάδος Α.Ε.
 'Εθνικός Οργανισμός Καπνού
 Ειλικρινής Παναγιώτης
 ΕΙΣΑΝΕΞ
 'Εκδοτικός Οίκος «Ο ΛΟΓΟΣ»
 ΕΛΑΪΣ Α.Ε. 'Ελαιουργικῶν 'Επιχειρήσεων
 ΕΑΒΙΧΡΩΜ Δ. & Κ. Σταματόπουλος
 ΕΛΕΤΑ Ε.Π.Ε.
 'Ελευθεριάδης Παναγιώτης
 ΕΛΛΑΓΚΡΙΚΟΛ Α.Ε.
 'Ελληνική Βιομηχ. Δομικῶν 'Τλικῶν Α.Ε.
 'Ελληνική Βιομηχ. Οίνοζύου Ε.Ε.
 'Ελληνικός Ταπητουργικός 'Οργανισμός
 ΕΜΕΑ Α.Ε.
 'Εμπορική Τράπεζα της 'Ελλάδος Α.Ε.
 "Ενωσις'Αγελαδοτροφικῶν Συν/σμῶν Θεσσαλ.
 "Ενωσις Γεωργικῶν Συν/σμῶν Λαγκαδά
 "Ενωσις τῶν ἐν 'Ελλάδι: ἔργαζομένων
 'Ασφαλιστικῶν 'Εταιριῶν
 "Ενωσις Οινοποιητικῶν Συν/σμῶν Σάμου
 ΕΟΤΑ Α.Ε.
 ΕΝΩΣΙΣ ΣΟΒΙΕΤΙΚΩΝ ΣΟΣΙΑΛΙΣΤΙΚΩΝ
 ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΩΝ
 ΕΤΕΜΑ 'Εταιρίας 'Εμπορίας Αύτοκινήτων
 ΕΤΕΠΑ Ραδιοφωνική 'Ενωσις 'Ελλάδος
 Εύγενιάδης 'Ανέστης
 Εύγενιάδης 'Αμφιλόχιος
 Εύλαμπιος Σπυρίδων & Σίσ
 EUROPEAN DISPLAYS LTD
 ΕΥΡΩΠΗ Α.Ε.
 ZANAE Ζύμαι 'Αρτοποιίας Νίκογλου
 Ζαφειριάδης Ζαφείριος
 Ζαχαριάδης Κράτης
 Ζαχαρίου 'Αριστείδης
 Ζέης Α. & Σίσ Α.Ε.
 Ζούλοβιτς 'Αθανάσιος
 Ζωγράφος 'Ιναχός & Σίσ
 Ζωντανής Γεώργιος
 I ΗΛΕΤ 'Ηλεκτροτεχνική 'Εταιρία
 I ΗΛΕΚΤΡΑ Κυπουργός - Κουμπούρης
 I ΗΛΕΚΤΡΟΒΙΟΜΗΧΑΝΙΚΗ Α.Ε. (ΓΗΒΕ) Α 21
 I ΗΛΕΚΤΡΟΕΙΣΑΓΩΓΙΚΗ
 I Τέλλογλου - Κοπατσάρης & Σίσ Ο.Ε.
 I ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΗ Α.Ε.
 I 'Ηλιαδής 'Αναστάσιος & Υίδης
 I ΗΝΩΜΕΝΗ ΑΡΑΒΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ Α 3

E.D.A. S.A.
 «ELAÏS»
 «ELECTROFON» Poirazoglou Stef.
 ELECTRONIKI S.A.
 Eleftheriadis Panag.
 ELEKTROVIOMICCHANIKI S.A.
 ELETA
 ELLAGRICOL S.A.
 «ELVICHROM»
 EMEA S.A.
 Entreprise Publique d'Electricité «DEH»
 EOTA S.A.
 «ETEMA»
 «ETEPA» Union Radiophonique
 de Grèce S.A.
 European Displays Ltd.
 Enev. G. Koungeris
 EVGA S.A.
 Evgenidis Amfilochios
 Eugeniadis Anestis
 EVIOP S.A.
 Evlambios Sp. et Cie
 «EVROPI» S.A.
 «EVYK» Peftitselis Georges
 Fakis Alexandros
 Faradji Maurice S. A.
 Faradatos Panayotis
 FAREX
 Farganis P. et G. Bolis
 Floros Kostas
 Fostiroopoulos K. M. S. A.
 Fostiroopoulos S. et H. Akritas
 Fotiou Iord.
 Foumakis J.
 Foustanis T.
 FRANCE
 Franguelaki G. Ter.
 Galatsatos D. K. S. A.
 Gelsis Ioannis
 General Trade Entreprises
 Georgakis Geras.
 Georgantas Philippo
 Georgiadis - Parthenis
 Georgiadis N. Stavros et Cie
 Georgala Frères
 Georgidis Costas
 Georgiou G. et Cie
 Georgiou T.
 Georghiiki Techniki

Θεοδωρίδης Γ.
 Θεοδωρίδης Δημήτριος καὶ Υἱός
 Θεοφυλάκτου Λάζαρος
 Θεοχαράκης Νικόλαος
 ΙΑΠΩΝΙΑ
 IZOOLA A.B.E.
 IZOΛΕΞ
 INTEAKO Κοντογούρης Π.
 INTEPNATIONAΛ TΡΕΪΝΤΙΓΚ
 'Ιονική & Λασική Τράπεζα 'Ελλάδος
 ΙΡΙΣ Χρωματουργεία Μεν. Σακελλαρίου Α.Ε. Α 19
 "Ιστηρις Θεόδωρος -Σταματιάδης Βασιλ.
 ΙΣΡΑΗΛ
 ΙΤΑ ΕΛΛΑΣ Ο.Ε.
 'Ιωαννίδης Βασιλείος
 'Ιωαννίδης Γρηγόριος
 'Ιωαννίδης Β. Ε.
 'Ιωαννίδης Λάζαρος ΚΟΡΑΛΙ
 'Ιωαννου Ο. καὶ Υἱοί
 Κάζαγλης Κωνσταντίνος
 Κακλαμάνος Δημήτριος & 'Ιωάννης
 Καλλιγιάννης Μάρκος
 Καλλιέρος 'Αναστάσιος
 Βιομ. Πτυσσομένων Κλινῶν ΚΟΜΟΛΙΤ
 Καλικαμέτσου 'Αδελφοί & Σίσ
 Καλογιάννη Κ. 'Αδελφοί
 Καλοθής Μαρίνος
 Κανάρογλου Κ.
 Κανέτη Κ. & Σίσ
 Κανέλη 'Αδελφοί Π. & Χ. Ο.Ε.
 Κανταρτζῆς Ι. Α.
 Καρακάσης 'Ηλίας
 Καρακανίτη Υἱοί & Β. Κουτσουμέλης
 Καραμόσχος Νικόλαος
 Καρβελᾶς Ι. Κ.
 Καρέλια Γ. 'Αδελφοί
 Καρέλλας Α.
 Καριοφύλλη 'Άδελφοι
 Καρνέρης 'Ιωάννης
 ΚΑΡΟΛΟΣ ΦΕ Α.Ε.
 Ζυλοποιίας - Βυνοποιίας - Παγιοποίας
 Καρούσος Παναγιώτης
 Καρρῆς Χ. & Σίσ
 Κασιμάτη 'Αννα-Βιοτεχνία 'Υφαντῶν
 Καστρινός 'Αλέξανδρος
 Κάτστρο Α.
 Κατσανίδης 'Ιωάννης & Σίσ
 Κατσαρός Α. & Σίσ

Glavanis, Société Anonyme Industrielle B 50
 Glavanis Ath. et St. Catsimbras B 50
 Gogos V. A 25
 Gogos K. Photis A 25
 Gonis Nic. A 25
 Gotzamanis G. Petros A 23
 Goussios D. et Cie A 21
 Grammalidis Leonidas A 27
 Grammata Frères et Cie A 26
 Gregoriades Frères B 59
 Gregoriades G. Frères A 36
 Gregoriades G. Frères et Cie A 26
 «GROTE et Cie» Nestor K. Voyadjis et Cie A 21
 Guekas N. B 48
 Haim Ilias A 22
 Haniotakou G. A. et Cie A 27
 Haralambidis Prodromos A 24
 HARTEX S. A. A 19
 Hassid Avraam S. A. A 22
 Hatziaslanis Arkadios et Fils A 19
 Hatziaslanis Aslanis Frères A 19
 Hatzigavril H. Frères A 29
 Hatzigeorgiou G. & N. A 19
 Hatzikokolis Harilaos A 19
 Hatzimihalis & Dimitropoulos A 25
 Hatziparaskevas A. A 27
 Hatzisawas Sawas A 20
 Hatzisymeonidis V. et Cie A 21
 Hatziyannakis Dim. S. A. T. A 27
 Hatzopoulos D. K. et Fils A 37
 «HION» Ep. Galatoulas S. A. B 59
 Hoier Helene A 29
 Houvardas Dim. A 18
 HONGRIE A 12
 Hytirogloou Mich. et Cie A 23
 «ILEKTRA» Kypourgos - Koumbouris A 21
 «ILET» Société Electrotechnique B 58
 Iliadis Anast. et Fils A 19
 Ilklinis Panayotis A 23
 Industrie Hellénique de Bière du Vin A 19
 Industrie Hellénique de Produits
 de Construction S. A. A 22
 Industrie Materiel Electricité TEMPO EPE A 21
 «INTELCO» Contoguris P. B 65
 International Trading Co. A 13
 Ioannidis Vassilos A 6
 Ioannou O. et Fils A 13
 «IRIS» Sakellariou Menelaos
 Fabrique de Couleurs A 19

A
 B
 G
 HELEXPO

Κατσίκης Σωτήριος	A 25	ISRAEL	A 15	Λεοντιάδης 'Ιωακείμ	A 22	Lambrinidis Anastasios	A 25
Κατωπόδης - Τριανταρύλλου & Σίξ Α. Ε.	A 27	ISSANEX	A 21	Λουζίος Δημήτριος	A 25	«LATEX» Petzetaki N. & M.	A 18
Κέντρος Γ. - Μακρής Γ. Ο. Ε.	A 27	ISSARIS TH. - Stamatiadis V.	A 24	Λουμπίδης 'Ιάσων	A 28	Lazaridis Sotos	A 13
Κεράνης Γ. Α.	A 34	«ITA» Hellas	A 27	Λουτζετίδης 'Αρ.—Μπακιρτζιδέλης 'Αθαν.	A 22	Leanis M.	A 27
ΚΕΡΕΜ Α. Ε.	A 22	ITALIE	A 13	Λυκουρέζος I.	A 13	Leontiadis Anast.	A 23
Κεφαλᾶ 'Αδελφοί Ο. Ε.	A 19	«IZOLA» S. A. Industrielle	A 33	Λυρίτης Γεώργιος	A 20	Leontiadis Joakim	A 22
«ΚΗΜ» Δαμάγος Σπ.	A 31	IZOLEX	A 21	Λωζάς Α. & Σιά	A 18	LETRAFOR	B 46
Κιουπέλης 'Ιπποκράτης	A 23	Jacel Jac.	A 9	Μαγκριώτη 'Αδελφοί Α. Ε.	A 9	Louizos Dimitrios	A 25
Κίστικρας Θεόδωρος	A 13	JAPON	A 9	Μάγρας Ε.	A 21	LOZOS A. et Cie	A 18
Κλισσέν Στέφανος	A 29	Ioannidis Gr.	A 27	ΜΑΚΕΔΟΝΙΚΗ ΓΩΝΙΑ	A 24	Loumidis Iasson	A 38
Κόβο Μάριο	A 13	Ioannidis Lazaros «CORALI»	B 58	Μαχρόπουλος Η. Δημοσθ. & Υιός	A 29	Lountzetiadi A.—Bakirtzidelis A.	A 22
Κογκολάκη Φιλία	A 24	Ioannidis V. E.	A 13	Μαλτιγκόνικο I.	A 13	Lycourezos Ltd.	A 13
Κοτέν "Οσκαρ	A 13	Kaliabetsou Frères et Cie	B 55	Μάνεση Π. 'Αδελφοί	A 13	Lyritis Georges	A 20
Κόκκινος Λουκᾶς	A 19	Kalothis Marinos	A 29	Μανωλίδης Νέαρχος Ο. Ε.	A 23	Mafoutis Grigorios	A 25
Κοντέλης Παύλος	B 47	Kaloyanni K. Frères	B 55	Μαντζούτας 'Ιωάννης	A 27	Magras E.	A 21
Κοντογούρης Κ.	B 56	Kapetanopoulou P. - Makridis N.	A 24	Μαζούρης Νικόλαος	A 24	Magrioti Frères S. A.	A 9
Κοπετάκη Α. Ε.	A 9	Karakianitis G. Figli & Koutsoumbelis B.	A 13	Μάζουλβουρρο Φ. Α. Ε.	A 27	MAKEDONIKI GONIA	A 24
ΚΟΠΕΤΣΑΚΟ Α. Ε.	A 13	Karelas A.	A 13	Μαργκέλλος Νικόλαος	A 13	Makropoulos Pr.	A 29
Κοτζιάς "Αγγελος	A 34	Kariophilli Frères	A 6	Μαρινάκης 'Εμμανουήλ	A 13	Makropoulos H. Dimosthenis et Fils	A 29
Κουβαταάκης Π. 'Εμπορική 'Εταιρία	A 21	Karoussos Panag.	A 22	«ΜΑΡΚΟ» 'Αναγκαστικός Συνεταιρισμός	A 32	Maison d'Alienés de Thessaloniki	A 24
Κουλόπουλος Στάθης Ο. Ε.	A 21	Karvelas K. I.	A 13	Μάρκογλου Κωνσταντίνος	A 23	Malinconiko I.	A 13
Κουνέ Σαλβατώρ	A 13	Katsaros A. et Cie	A 32	Μαρκόπουλος Σταυρίδης & Σιά	A 13	Manessi P. Bross.	A 13
Κούνιο Σ. Χάντς	A 18	Kefala Frères	A 19	Μαρμαρᾶς Σ.—Μετιμάρης Γρ.	A 25	Manolidis Nearchos	A 23
Κουντζέρης Γ.	A 22	«KHM» Damighos Spyros	A 31	ΜΑΡΤΑΧΡΩΜ	B Δ.Χ.	Mantzoutas K. J.	A 27
Κουριέρης Εύάγγελος	A 21	Kentros G. - Makris G.	A 27	Μάσιος Μιχαήλ	A 21	Maoulvourf F. S. A.	A 27
Κουτελιᾶς Γεώργιος	A 27	Keranis G. A.	A 34	Μαυράκη Ν. 'Αδελφοί & Σιά	A 23	Marcoglou K. S.	A 23
Κουφιδάκης Χρήστος	A 27	KEREM S. A.	A 22	Μαυροβίτης Χρήστος	A 20	MARKO Coopérative	A 32
Κράλλης Στυλιανός	A 19	Kioupelis Hippokratis	A 23	Μαυρομάτης 'Ιωσήφ	A 24	Marcopoulos—Stavridis	A 13
Κράλλης Ν. & Υιόι	A 36	Kiskiras Theodoros	A 13	Μαχρούτης Γρηγόριος	A 25	Marellos Nicolaos	A 13
ΚΡΑΤΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΣ	A 17	Klissien Stef.	A 29	ΜΕΒΕΑ Μεσογειακοί 'Επιγ. Βιομ. 'Εμπορίου	B 55	Marinakis Em.	A 13
Κρένος Σ. Α. ΕΠΕ «LAMBO»	A 19	Kogolaki Philia	A 24	Μεγαλόπουλοι 'Αδελφοί	A 25	Marmaras Stelios—Meimaris Grig.	A 25
KRONOS A. E.	B 58	Krallis N. et Fils	A 36	Μέγαλος Α. Κ.	A 36	MARTACHROM	B Δ.Χ.
Κυλάκος & Παπᾶς	A 13	Krallis S. Stylianos	A 19	«ΜΕΓΑΣ ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ»	A 25	Massios Mich.	A 21
ΚΤΠΡΟΣ	A 8	Krinos A. S. «LAMPO»	A 19	ΜΕΚΑΝΙΚΑ Α. Ε.	B 42	Mavraki N. Frères et Cie	A 23
Κυριακιδής Εύστρατος	A 25	KRONOS S. A.	B 58	Μελαχγχρούνδης Κ. Γ.	A 20	Mavromatis Jossiph	A 24
Κύρου 'Αδελφοί	A 24	Kokkinos D. Loukas	A 19	Μελαδάκη 'Ελένη	A 18	Mavrovitis Christos	A 20
Κωλέττη 'Αδελφοί Ο. Ε.	A 23	Kondellis Pavlos S. A.	B 47	Μελῆς Κ.	A 18	Maxouris K. Nicolaos	A 24
Κωνσταντάκης Μ.χαήλ	A 28	KONTRAKTOR Kondellis Pavlos S. A.	B 47	ΜΕΛΙΣΣΑ Βιομηχ. 'Ηλεκτρ. Ψυγείων	B 58	MEBEA S. A.	B 55
Κωνσταντίνηδης 'Ιάσων	A 27	Kotzias A.	A 34	Δάρδας Ν.	A 24	«MEDICODENT» Papamikidis A. G. et Cie	A 20
Κωνσταντίνου Β.	A 23	Koufidakis Chr.	A 27	«ΜΕΛΙΣΣΑ» 'Ορφανοτροφείον Θηλέων	A 24	Megalopoulos Frères	A 25
Κωστόπουλος Φ. & Ι.	A 13	Kourieris Evangelos	A 21	MENTIKONTENT Πικαπακιδής Α. Γ. & Σιά	A 20	Megalo K. A.	A 36
Λάγιας 'Ιωάννης	A 19	Kouvatsakis P. S. A.	A 21	Μέριμνα Ποντίων Κυριάν	A 24	«Megas Alexandros»	A 25
Λαγούτης Γ. & Δ. — Δαμάσκος Θ.	B 52	Kylacos & Papas	A 13	Μερκούριαδης Κωνσταντίνος	A 24	MEKANIKA S. A.	B 42
Λαζαρίδης Σάτος	A 13	Kyriakidis Eustr.	A 25	ΜΕΤΑΛΛΑΝ Α. Ε.	A 38	Meladakis E.	A 18
Λαϊνόπουλος—Χρυσάρφης Ο. Ε.	B 46	Kyrou Frères	A 24	ΜΕΤΑΛΛΑΟΤΕΧΝΙΚΗ Ο. Ε.	A 18	Melachrinos K. G.	A 20
Λαμπρέδης Βασίλειος	A 23	Laghias Ioannis	A 19	Μεταξή Σ. & Η. & Α.	A 38	Melis K.	A 18
Λαμπρινίδης Αναστάσιος	A 25	Lagoutis D. et G.—Damaskos Th.	B 52	Μηλιαράκη 'Αδελφοί Ο. Ε.	A 19	«MELISSA» N. Lavdas	B 58
Λεάνης Μ.χαήλ	A 27	Lainopoulos—Chrysafis	B 46	Μηλιάτης Στέφανος ('Ιερομόναχος)	A 25	«MELISSA»	A 24
Λεοντιάδης 'Αναστάσιος	A 23	Lambridis Bas.	A 23	Μηναΐδη - Φωτιούμηχανία Α. Ε.	A 32	Mercouriadis Const.	A 24


HELEXPO
 TIF
 A B G

Μητάτος Αθανάσιος & Υιοί	A 23	METALLON S. A.	A 38	Ξενιτίδης Ν. & Σιζ	B 55	Papadopoulos Sp.	A 28
ΜΗΧΑΝΕΣ Κυλᾶκος Γ. -		METALLOTECHNIKI	A 18	Ξυνόπουλος Κ.	A 25	Papaioannou G. S. A.	B 47
Χατζήπαναγιώτης Π. & Υιός Α.Ε.	B 57	METAXA S. & H. & A.	A 38	ΟΙΚΟΝΟΜΙΔΗΣ Ιωάννης	A 29	Panayotidis Frères	A 27
Μηχανοτεχνική 'Εταιρία Μεσογείου Α.Ε.	B 48	«MICHANOTECHNIKI» S. A.		ΟΛΛΑΝΔΙΑ	A 7	Panayotidis & Tsatsis	A 28
Μιμόγλου Ανδρέας	A 23	de Méditerranée	B 48	'Ομοσπονδία Γεωργ. Συν/σμῶν Θεσ/νίκης	A 19	Panayotopoulos P.	A 22
ΜΙΣΚΟ Βιομηχανία Ζυμαρικῶν	A 19	«MICHANEX» Kylacos G. Hatzipanayiotis P.		ΟΣΡΑΜ	B Δ.Χ	Pandeleimi Frères	B 47
Μισιρλή Ν. Διάδοχοι	A 22	et Fils	B 57	ΟΤΕ Α.Ε. 'Οργαν. Τηλε. Ελλάδος	A 31	Pangakis G.	A 29
Μοδιάνο Σαμουήλ	A 28	Miliaraki Frères	A 19	ΟΤΓΓΑΡΙΑ	A 12	Panoussiadi Frères	A 21
Μόλχο Αδελφοί	A 29	Milliotis Stefanos	A 25	Παγκάκης Γ.	A 29	Papazissis K.	A 23
Μονιδάκης Γεώργιος	A 24	Milopoulos Constantinos	B 60	Πατσιθή 'Α/φοι	A 34	Papazoglou Anneta	A 24
Μορτζικιών Αρθούρος & Σιζ	A 21	Mimoglou Andreas	A 23	Παλαντζίδης Α. «ΠΑΛΑΤΕΞ»	A 23	Papazoglou A. Louca	
Μοσχάτος Θεμ.	B 5	Minaidis-Photiadis S. A.		Παναγιωτίδης 'Α/φοι Ο.Ε.	A 27	A. L. Papazoglou Successeur	A 19
Μόσχου Κ.	A 27	«ERIOVIMIHANIA»	A 32	Παναγιωτίδης Δ. & Τσάτσης Ι.	A 28	Papazoglou M. & J. S. A.	A 38
Μουδάκης Δ. - Κουγιουφῆς & Σιζ	A 22	«MISKO»	A 19	Παναγιωτόπουλος Π.	A 22	Papandricopoulos Mimis et Frères	A 29
Μουρίκης Γεώργιος και Υιός	A 21	Missyrlı Successeurs	A 22	Πανουσιάδης 'Α/φοι	A 21	Papastratos S. A. Industrielle de Gigarettes	A 36
Μπακατσέλου Δ. Υιοί	A 21	Mitatos Athan. et Fils	A 23	Παντελεμίδης 'Α/φοι	B 47	Papayanopoulos M.	A 29
Μπακαλατσέλης Ανδρέας	A 21	Modiano Samouel	A 28	Παπαγιαννόπουλος Μ.	A 29	Papalikas Alexandros	A 13
Μπακογιανάκης Νικόλαος	A 21	Molho Frères	A 29	Παποδημητρίου 'Α/φοι & Σιζ	A 20	Paretzoglou D. Kostas	A 37
Μπαντούνης Γ. και Α. Αδελφοί	B 52	Monidakis Georges	A 24	Παπαδογιάννης Ήραλής	B 59	Pashali K. Katina	A 25
Μπάφαλης Έρρικος	A 22	Mordjikian Arth. et Cie	A 21	Παπαδόπουλος Γεώργιος	A 22	Institution Patriotique de Thessaloniki	A 24
Μπέζας Δημήτριος	A 13	Moshatos Th.	B 5	Παπαδόπουλος Ν. & Ε. Βιομ. Μπισκότων	A 36	Pavillon de la Production	
Μπέζας Π. και Εύρυγένης Π. Ο.Ε.	A 23	Moshou K.	A 27	Παπαδόπουλος Θαλής	B 48	et Activité Nationale	A 17
Μπελενιώτης Ι. & Σιζ	A 22	Moudakis D.—Kouyoufas N. et Cie	A 22	Παπαδόπουλος Σπ.	A 28	Pavlidis H.	A 22
Μπέλλος & Τσίτερις & Ζαμζής	A 13	Mourikis Georges et Fils	A 21	Παπαζήσης Κ.	A 23	PAYS - BAS	A 8
Μπενβενίστε & Υιός	A 18	Nahmias J. Sam	A 13	Παπάζογλου Μ. & I. A. E.	A 38	Pekos Dim.	A 23
Μπενμαγιόρ & Σιζ	A 22	Narlis Kostas	A 27	Παπάζογλου Λουκᾶς-		Perris Ioannis	A 6
Μπενρουμπή Χ. & Υιός	A 21	NATAN S. A.	A 18	Παπάζογλου 'Α. Διάδοχοι	A 19	Petridis Vassilios	A 19
Μπέρσος Γρ. και Υιοί	A 23	Natsis E. et Cie	B 42	Παπάζογλου 'Αννέτα, Ταπετουργεῖον	A 24	Petridis Thomas	A 24
Μπουλαρφούτης Κωνσταντίνος	A 13	Nikolaidis Arist.	A 25	Παπαϊωάννου Γ. Α.Ε.	B 47	Petridis S. et Frères	A 29
Μπουρνιάς Ιοάννης	A 22	Nikolaïdou F. & V. Frères et K. Christidou	A 24	Παπανδρικόπουλος Μίμης & 'Α/φοι	A 29	Petropoulos P. et Cie	A 32
Μπουρνιάς Π. Γ.	A 22	Nikolaïdis Nikolaos	A 18	ΠΑΠΑΣΤΡΑΤΟΣ Α.Β.Ε. Σιγαρέττων	A 36	Petroopoulos P. C. et Cie	B 54
ΜΠΟΥΣΙΓΚ ΕΛΛΑΣ Α.Ε.	B 56	Nissim Frères et J. Antzel	A 23	Παραλίκας 'Αλέξανδρος	A 13	PFAFF S. A. (Hellas) Machines à coudre	A 18
Μυλόπουλος Κωνστ.	B 60	Nissim Fils	A 23	Παρετζόγλου Κώστας	A 37	PFEIZER HELLAS S. A.	A 20
Ναρλής Κωνστ.	A 27	NITROMETAL S. A.	A 13	Πασαχάλη Κατίνα	A 25	PHILIPS S. A.	A 34
NATAN A. E.	A 18	Office National de Tabac (E.O.K.)	A 17	ΠΑΤΡΙΩΤΙΚΟΝ ΙΔΡΥΜΑ ΘΕΣ/ΝΙΚΗΣ	A 24	«PINELOPI» Stamopoulou Pinelopi	
Νάτσης Ε. & Σιζ	B 42	Office du Tapis Hellénique	A 36	Παυλίδη Χ.	A 22	Athan. Platanidis et Cie	A 22
Ναζημίας Ι. Σαμ.	A 13	«O LOGOS»	A 24	ΠΕΙΡΑΪΚΗ - ΠΑΤΡΑΪΚΗ Α.Ε.		Piotoyannakis Arsenios	A 25
ΜΠΕΛΛΑ Δημήτ. & Σιζ	A 24	Organisme de Télécommunications		Βιομηχ. Βάμβακος	A 34	Piper P.	B 60
Νικολαΐδου Β. & Φ. 'Α/φοι & Χρηστίδης Κ.	A 24	de Grèce (OTE)	A 31	Πέκχος Δημήτριος	A 23	PIRAIKI - PATRAIKI S. A.	A 34
Νικολαΐδης Αριστ.	A 25	OSRAM S. A. de Lampes Électriques	B Δ.Χ.	Πέρρης Ιωάννης	A 6	PIRELLI - Hellas	A 40
Νικολαΐδης Νικόλαος	A 18	Païssidi Frères	A 34	Πετζετάκη Ν. & Μ.		Pittas Stavros	A 24
Νισσική 'Α/φοι & Αντζέλ. Ι.	A 23	Palantzian A. S. A. Hellénique		'Ελλην. Βιομηχ. ΛΑΤΕΞ	A 18	Pitsos S.	A 21
Νισσική Γ. Υιοί	A 23	de Tissage «PALATEX»	A 23	Πετρίδης Βασίλειος	A 19	Pitsoulis Georges	A 25
NITROMETAL Α.Ε.	A 13	Papadimitriou Frères et Cie	A 20	Πετρίδης Θωμάς (XAPTA)	A 24	Podicoglou St. et Fils	A 32
Νταβέλης Χρήστος	A 25	Papadoyannis Iraklis	B 59	Πετρίδης Σ. & 'Αδελφοι Ο.Ε.	A 29	Politis I. N.	A 6
Νταλιάνης Ιωάννης	B 62	Papadopoulos Georges	A 22	Πετρόπουλος Π. Κ. & Σιζ	A 32	«POLAMAR» Pollatos Ch. et Sol. Amarilios	A 21
Ντάρμας Γεώργιος	A 25	Papadopoulos N. & E	A 36	Πετρόπουλος Σωτήριος & Σιζ	B 54	POLOGNE	A 4
ΝΤΕΞΙΟΝ ΕΛΛΑΣ Α.Ε.	B 59	Papadopoulos Thalis	B 48	ΠΗΝΕΑΟΠΗ Σταμοπούλου Πηνελ. -		Polygnotos S. Reizis et Cie	A 22


HELEXPO
 A B G

Πλατανίτης Α. & Σία	A 22
Πιοτριανάκης 'Αρσένιος	A 25
Πίπερ Παναγιώτης	B 60
PIRELLI (HELLAS) A. E.	A 40
Πίτσος Σ. Ο. Ε.	A 21
Πιτσούλης Γεώργιος	A 25
Πίττας Σταύρος	A 24
Ποδικογλου Σ. & Υιός	A 32
Ποικιλόγλου Στέφανος ΕΛΕΚΤΡΟΦΟΝ	A 21
ΠΟΛΑΜΑΡ Ο. Ε. Πολλάτος Χρ.-	
'Αμαρίλιος Σ.	A 21
Πολίτης Ι. Ν.	A 6
ΠΟΔΩΝΙΑ	A 4
Πουλάκης Κωνστ.	A 21
Πρεπόπουλοι Π. 'Αδελφοί	B 47
Πρίνος 'Αντώνιος	A 19
ΠΡΟΜΗΘΕΥΣ Ο. Ε.	A 18
Πρωτοπαπαδάκη Μαρία	A 24
ΠΡΩΤΣΙΟΣ Ε. Π. Ε.	A 18
ΠΦΑΪΖΕΡ ΕΛΛΑΣ Α. Ε.	A 20
ΡΑΔΙΟ ΑΘΗΝΑΙ Α. Ε.	A 21
Ραζουνάς Γεώργιος & Λοΐζος	A 24
Ραπτομηχαναί ΣΙΓΓΕΡ Α. Ε.	A 18
Ραπτομηχαναί ΦΑΦΦ ΕΛΛΑΣ Α. Ε.	A 18
Ραπτότούλος Βασιλείος & 'Α/φδς	A 25
ΡΕΑ Συν/κή Βιομηχ. Κονσερβών 'Αργολίδος	A 19
Ρετζης Πολύγνωτος & Σία	A 22
ΡΕΜΕΚ Α. Ε. Φαρμακευτικά 'Εργαστήρια	A 20
ΡΕΤΕΚΟ 'Εταιρ. Τεχνικῶν'	
& 'Εμπορικῶν 'Αντιπροσωπειῶν	B 46
Ρικάκη Εύτερη	A 25
Ρόζας Μιχαήλ	A 29
Ρόττερ Ι. & Φώτου Χρ.	A 27
ΡΟΥΜΑΝΙΑ	A 16
Ρωσιανάδης Η. Μιχ.	B 48
«SABENA» Βελγικαί 'Αεροπορ. Γραμματ	B Δ.Χ.
Σαΐδης Κωνστ.	A 25
Σακατάς 'Αθαν.	A 18
Σακκαλή Α. Βιομηχ. Ζυμαρικῶν ΗΛΙΟΣ	A 19
Σαλαχάς Α. & Υιοί	A 13
Σαλιάρης Γ. Α. Ε.	A 18
Σαλιάρης Παύλος	A 19
Σαμδατζιάν Ζαρέ & Σία	A 21
Σάμιος Νέστωρ	A 25
Σαμούλης & Σία Ε. Ε.	B 42
Σαποντάκης Μιλτ.	A 25
Σαρακίδης Ιωάννης	A 27
Σαρακάκης Α. Βιομηχ. Ζυμαρικῶν	A 16
Σαρανάκη Αδελφοί Α. Ε.	

Prévoyance des Dames du Pont	A 24
Prinos Antonios	A 19
PROMITHEUS	A 18
Protopapadaki Maria	A 24
PROTSIOS	A 18
Psonopoulos P. et Fils	B 44
RADIO ATHINAI S. A.	A 21
Raounas Georges et Loizos	A 24
Raptopoulos Vassilios et Frère	A 25
REA, Industrie de Conserves	A 19
REMEK S. A.	A 20
RETEKO Société Technique et de Représ- sentations Commerciales	B 46
République Fédérale d'Allemagne	A 6
République Arabe Unie	A 3
Rikaki Efterpi	A 25
Rossiadis H. Mih.	B 48
Rotter J. et Fotou Chr.	A 27
ROUMANIE	A 16
Rozas Michel	A 29
«SABENA» Lignes Aériennes Belges	B Δ.Χ.
S. A. des Tapis d'Orient	A 23
Sacatias Athan.	A 18
Saidis Constantinos	A 25
Sakkali A. Frères	A 19
Salachas A. et Fils	A 13
Salaris G. S. A.	A 18
Salaris Pavlos	A 19
Samanddjian Zaré et Cie	A 21
Samios Nestor	A 25
Samouhos et Cie	B 42
Sapountzakis Milt.	A 25
Sarafidi Frères	A 6
Sarakakis Frères S. A.	B 53
Sarakakis & Kalomiros	B 53
Sarris N. Xanthos «EVRIKA»	A 19
«SASTA» Représentations Commerciales	A 22
Satski M. - Allalouf	A 22
Scheffel Helmout et N. Panaghis	B 49
SEKE S. A.	A 36
Sevastopoulos A. & Levis B.	A 13
Sgoutsas G.	A 22
Siamis Constantinos	A 25
Sideridis Simos et Fils	B 46
SIEMENS Hellas S. A.	A 29
«SILIKON» Skipitaris V. - Plakidis I.	A 19
Sinanioti Frères	A 23
«SINGER» Machines à coudre S. A.	A 18
Skarimvas G. J.	A 19
Société Générale de Ciments S. A.	B Δ.Χ.

Σαρρῆς Ν. Ξάνθος ΕΥΡΗΚΑ	A 19
Σαραφίδη 'Αδελφοί	A 6
ΣΑΣΤΑΤΑ 'Εμπορικαί 'Αντιπροσωπειῶν	A 22
Σάτση Μ. & 'Αλλαχούφ	A 22
Σγούτας Γ.	A 22
Σεβαστόπουλος Α. & Λεβῆς Β.	A 13
ΣΕΚΕ Α. Ε. Κλάδος Καπνοβιομηχανίας	
'Α/φῶν Μετσάγγου	A 36
Σέρφελ 'Ελμουτ & Παναγῆς Ν.	B 49
ΣΗΜΕΝΣ ΕΛΛΑΣ Η. Α. Ε.	A 29
Σιάμης Κωνστ.	A 25
Σιδερίδης Σίμος & Υιοί Ο. Ε.	B 46
Σινανίωτη 'Α/φοι Συμματοπλαστικά	A 23
Σκαλιστήρης Δ. Τεχνικῶν Γραφείον	B 45
Σκαριμβας Γ. Ι.-Βιομηχ. Ζυμαρικῶν	A 19
Σκιπιτάρης Β. - Πλακίδης Ι. ΣΙΑΙΚΟΝ	A 19
Σολομός Παναγῆς & Σία Ε.Π.Ε.	B 42
Σοφιανόπουλος Σ. Γ. & Υιός	A 6
Σούλης & Σία	A 21
Σουρόπουλοι 'Αδελφοί & Σία Ο. Ε.	A 23
Σουσματζιάν Κ. Μ. & Σία Ο. Ε.	A 21
Σπαχουλίδης Ι. & Σία	
Βιοτ. 'Επιχ. Επιπλοπ. ΤΟ ΑΡΙΣΤΟΝ	A 18
Σπυρόπουλος Μάνος	A 25
Σπύρου Σπύρος	A 23
Σταματέας Γεώργιος	A 23
Σταματίδης Θεόδωρος	A 29
Σταματόπουλος Κ. Μ. & Υιοί	B 47
ΣΤΑΜΠΑ Α. Ε.	B 50
Στανίνος Στέφανος ΒΙΟΠΕΧ	A 24
ΣΤΑΡ Ο. Ε.	A 19
Σταυρακάκης 'Εμμανουήλ & 'Αργυράκης Ρ.	A 13
Σταυρόπουλος Νικόλαος	A 24
Στουγιαννάκης Κ. Γ.	B 59
Στυλιανίδης Ιγριγένεια	A 25
Συγγούριαδης "Αγγελος	A 13
Συμεωνίδη 'Αδελφοί	A 13
Συνεταιριστική Προμηθευτική "Ενωσις Α. Ε.	B 47
Σωτηρόπουλος 'Α/φοι ΕΠΑΣ	A 23
Σωτηρόπουλος Σωτήριος	
'Ελλην. Οίκοτεχν. 'Υφαντῶν	A 24
TANTEΞ Α. Ε.	A 32
Τεγγόπουλος Π. Σ. & Σία Ε. Ε.	A 21
ΤΕΚΣΑ & Σία	A 9
ΤΕΛΕΣΤΑΡ Α. Ε.	B 60
ΤΕΛΕΣΤΑΡ Α. Ε. Μοσχογλατίδης -	
Πλάτων Β.	A 18
ΤΕΛΕΦΕΦ ΑΒΕΕ	A 6
Τέλλογλου Ν.	A 34

HELEXPO

A

B

G

Société Générale de Reconstruction S. A.	B 62
Société Anonyme Industrielle et Com- mercial de Thessaloniki	A 34
Solomos P. et Cie	B 42
Sophianopoulos S. G. et Fils	A 6
Sotiropouli Frères	A 23
Sotiropoulos Sot.	A 24
Soulis et Cie	A 21
Sournopouli Frères et Cie	A 23
Sousmadjian K. M. et Cie	A 21
Spagoulidis J. et Cie	A 18
Spyropoulos Manos	A 25
Spyrou Spyros	A 23
Stamateas Georges	A 23
Stamatidis Th.	A 29
Stamatopoulos K. M. et Fils	B 47
STAMPA S. A.	B 50
Staninios Stefanos (VIOPEX)	A 24
STAR	A 19
Stavrakakis Emmanouel & R. Argirakis	A 13
Stavropoulos Nik.	A 24
Stouyannakis	B 59
Stylianidou Iphigenia	A 25
Symeonidis Bros.	A 13
Syneteristi Promitheftiki Enosis S. A.	B 47
Synguriadis Angelos	A 13
TANTEX S. A.	A 32
TCHECOSLOVAQUIE	A 11
«TECHNICA» S. Malcotis	A 33
Tegopoulos P. S. et Cie	A 21
TEKSA Co	A 9
TELEFEX S. A.	A 6
TELESTAR S. A.	B 60
TELESTAR S. A. Moshohlaidis E. & Platon B.	A 18
Telloglou N.	A 34
Telloglou - Copatsaris & Cie	A 6
«TEMEK»	B 48
«TEPSIS» Sourrapa H. Frères	A 35
Terzakis Emm. & Bedakis Georges	A 24
Terzakis V. S. A.	A 28
TESMA	A 29
Theodoridis Dim. et Fils	A 18
Theodoridis G.	A 19
Theodorakis Nikol.	A 9
Theophilactou Lazaros	A 19
Tiftikdzoglou Minas	B 62
«TITAN» S. A.	B 58
Toliou Frères S. A.	A 18
Tolis D. P.	A 13

ΤΕΜΕΚ			
ΤΕΜΠΟ Βιοτεχν. 'Ηλεκτρ. Ειδῶν	B 48	Toptsoglou Mairy	A 24
ΤΕΣΜΑ ΕΠΕ	A 21	Toumbidis Costas	A 6
Τερζάκης 'Εμπανουήλ - Μπεδάκης Γεώργιος	A 29	Tourpalis D. et Cie	A 27
Τερζάκης Β. Α. Ε.	A 24	TRAKTELLAS S. A.	A 13
«ΤΕΧΝΙΚΑ» Σ. Μαλκότσης Α. Ε.	A 28	Tremmos P. et Cie	A 19
Γενικαί & Τεχνικαί 'Επιγειρήσεις	A 33	«TROIKA» S. Kyros et Cie	A 25
ΤΕΨΥΗΣ Τεχνική 'Εταιρ. Ψυκτικῶν 'Ηλεκτρ.		Tryphonidis A.	A 22
Συσκευῶν 'Άδελφοι Χ. Σουρραπᾶ	A 35	Tsambazis Minas	A 24
TZENH Καπετανοπόλου Π. - Μαχρίδης Ο.Ε.	A 24	Tsekouras C. et Cie	B 43
Τζωρτζίδης Κώστας	A 34	Tselepidis Panayotis	A 24
TITAN A. E.	B 58	Tsiambouzakis M.	A 25
Τιρτικτσόγλου Μηνᾶς	B 62	Tsinga Maria	A 25
Τόλης Π. Δ.	A 13	Tsoris Nicolaos	A 18
Τόλιοι 'Άδελφοι Α. Ε.	A 18	Tsourtis J.	A 38
Τοπτσόγλου Μαίρη	A 24	Union des Associations des Elevateurs de Vaches	A 37
Τουμπάλης Κώστας	A 6	Union des Coopératives Agricoles de Langada	A 19
Τουρτάλης Δ. & Σιά	A 27	Union des Coopératives Vinicoles de Samos	A 19
Τρακτελλάς Α. Ε.	A 13	Union des Sociétés d'Assurances travaillant en Grèce	B 62
Τρέμπος Π. & Σιά	A 19	U.R.S.S.	A 1
ΤΡΟΪΚΑ Κύρος Σ. & Σιά	A 25	Vachtsevanos N. Tsaras N.	A 27
Τρυφωνίδης Α.	A 22	Vacos Th.	B 55
Τσαμπάκης Μηνᾶς	A 24	Vafopoulos Yacoumis	A 27
Τσαμπουζάκης Μ.	A 25	Vaizidis Kallinicos	A 23
Τσάτσης & Παναγιωτίδης	A 25	Vamvakas I. D. et Cie	A 22
Τσεκούρας Κ. & Σιά	B 43	Vamvas Ioannis	A 20
Τσελεπίδης Παναγιώτης	A 24	Varla Rea	A 24
ΤΣΕΧΟΣΛΟΒΑΚΙΑ	A 11	Varsakis Const. «LIDO»	A 21
Τσίγγα Μαρία	A 25	Varvoglis G., S. A.	A 21
Τσέρης Νικόλαος	A 18	Vassilakis Georges	A 27
Τσούρης Ι.	A 38	Vassiliou M. Papavissarion G	A 29
Γ'ΦΑΝΕΤ Α. Ε. Βιομηχανίας 'Υφασμάτων 'Υφαντίδης Γεώργιος-Οίκος Πασουκιών	A 23	Vassos V.	B 41
Φακῆς 'Αλέξανδρος	A 23	Vayonis S. A.	A 21
Φαραντάτος Παναγιώτης PROCHIM	A 23	Vekris A.-Georgiadis A.	A 21
Φαρατζή Μωρίς Α. Ε.	A 21	Ventouras Nic. Har. et Cie	A 28
Φαργκάνης Π. & Μπόλης Γ.	A 19	VIAMAX S. A.	B 52
ΦΑΡΕΞ Ο. Ε.	A 20	VIAMYL S. A.	A 33
ΦΙΛΙΠΠΑΣ Α. Ε.	B 46	Vidalis Ioannis	A 25
Φιλόπτωχος 'Άδελφότης Κυριάν Θεσ/νίκης	A 26	Vidalis N.	A 35
Φλώρος Κώστας	A 34	VITEM S. A.	B 52
Φουμάκης I.	A 25	Vlachopoulos K.	A 19
Φουστάνης Τ.	A 37	Vlioura N. D. Frères	B 52
Φραγκελάκη Τερψιχόρη	B 46	Vliouras K. N.	A 29
Φωστηρόπουλος Μ. Κ. Α.Ε.Ε.	A 24	Voulonias-Vassiliadis «XYLOURGIKI»	A 18
Φωστηρόπουλος Σ. & 'Ακρίτας Χ.	B 52	Vouloni Panayota	A 18
Φωτίου 'Ιορδάνης	B 56	Vouropoulos P.	B Δ.Χ.
	A 25	Vourous D. et K.	A 29
Χατζή 'Ηλιας		Χανιώτακος Γ. Α. & Σιά	A 22
Χαραλαμπίδης Πρόδρομος		Χαραλαμπίδης Πρόδρομος	A 27
ΧΑΡΤΕΕ Α. Ε.		ΧΑΡΤΕΕ Α. Ε.	A 24
Χασσιδ 'Αβραάμ		Χασσιδ 'Αβραάμ	A 19
Χατζησαλάνη 'Αστάνη 'Α/φοι		Χατζησαλάνη 'Αστάνη 'Α/φοι	A 19
Χατζησαλάνης 'Αρκάδιος & Υιοί		Χατζησαλάνης 'Αρκάδιος & Υιοί	A 19
Χατζηγαβριήλ Χ. 'Α/φοι		Χατζηγαβριήλ Χ. 'Α/φοι	A 29
Χατζηγεωργίου Γ. & Ν.		Χατζηγεωργίου Γ. & Ν.	A 19
Χατζηγιαννάκης Δημοσθένης ΤΑΕ		Χατζηγιαννάκης Δημοσθένης ΤΑΕ	A 27
Χατζηκοκόλης Χαρίλαος Α. Ε.		Χατζηκοκόλης Χαρίλαος Α. Ε.	A 19
Χατζημαχλής & Δημητρόπουλος		Χατζημαχλής & Δημητρόπουλος	A 25
Χατζηπαρασκευᾶς Α.		Χατζηπαρασκευᾶς Α.	A 27
Χατζησάββας Σάββας		Χατζησάββας Σάββας	A 20
Χατζησυμεωνίδης Β. & Σιά		Χατζησυμεωνίδης Β. & Σιά	A 21
Χατζόπουλος Δ. Κ. & Υιοί		Χατζόπουλος Δ. Κ. & Υιοί	A 37
ΧΗΜΙΚΟΤΕΧΝΙΚΗ Ο.Ε.		ΧΗΜΙΚΟΤΕΧΝΙΚΗ Ο.Ε.	A 19
ΧΙΩΝ Γαλάτουλας 'Επαρσιν. Α. Ε.		ΧΙΩΝ Γαλάτουλας 'Επαρσιν. Α. Ε.	B 59
Βιομ. 'Ηλεκτρ. Ψυγείων		Χότερ 'Ελενη	A 29
Χουβαρδῆς Δημήτριος		Χουβαρδῆς Δημήτριος	A 18
Χρηστίδης καὶ Κότσαλης		Χρηστίδης καὶ Κότσαλης	A 6
Χριστοδύλου 'Ηλιας		Χριστοδύλου 'Ηλιας	A 25
Χρυσάκης Βασίλειος		Χρυσάκης Βασίλειος	A 21
Χρυσαρίδης Θεόδωρος		Χρυσαρίδης Θεόδωρος	A 13
Χρυσόγελος 'Αντώνιος		Χρυσόγελος 'Αντώνιος	A 24
Χρυσοχοΐδου Α. & Υιοί Ο.Ε.Ε.		Χρυσοχοΐδου Α. & Υιοί Ο.Ε.Ε.	A 27
Χυτήρογλου Μιχ. & Σιά Ταπητουργία 'Αθηνῶν		Χυτήρογλου Μιχ. & Σιά Ταπητουργία 'Αθηνῶν	A 23
Ψυχιατρικὸν Νοσοκομεῖον Θεσσαλονίκης		Ψυχιατρικὸν Νοσοκομεῖον Θεσσαλονίκης	A 24
Ψωνόπουλος Π. & Υιοί		Ψωνόπουλος Π. & Υιοί	B 44

TIF HELEXPO

A

B

G

Notes

Notes

ΤΕΝΙΚΑΙ ΕΝΔΕΙΞΕΙΣ

Σοβιετική Ένωσις	1
Βουλγαρία	2
'Ηνωμένη Αραβική Δημοκρατία	3
Πολωνία	4
Αύστρια	5
'Ομοσπονδ. Γερμανική Δημοκρατία	6
'Ολλανδία	7
Κύπρος	8
'Ιαπωνία	9
Γαλλία	10
Τσεχοσλοβακία	11
Ουγγαρία	12
'Ιταλία	13
Γιουγκοσλαβία	14
'Ισραήλ	15
Ρουμανία	16
'Εθνική Κρατική Δραστηριότης	17
Ψυγεῖα — "Επιπλα — Ραδιόφωνα	18
Τρόφιμα — Ποτά — Χημικά προϊόντα	19
Φαρμακευτικά — Χημικά έργαλενα	20
Είδη έφαρμογής ήλεκτρισμοῦ	21
Μηχαναί — Μηχανήματα διάφορα	22
Κλωστοϋφαντουργικά	23
Λαϊκή Τέχνη	24
Είδη διά δώρα	25
Οικοτεχνία — Χειροτεχνία	26
Μηχανήματα γενικώς	27-29
'Ιδιόκτητα περίπτερα έκθετῶν	30-40
Οικοδομικά μηχανήματα	41-46
Γεωργικά μηχανήματα	47-51
Αύτοκίνητα	52-56
Λοιπά μηχανήματα	57-62
Αθίουσα έκπομπῶν	BC
'Απολεσθέντα άντικειμένα	P
'Αστυνομία	P
'Ασφάλεια	B
Γραφεία Καταλυμάτων	L
Δελτάρια — Φωτογραφία	C
Διοίκησις — 'Υπηρεσίαι 'Εκθέσεως	A
'Εστιατόρια	R
Θεώρησις Δελτίων εισόδου	V
Κυλικεῖσ	K
Καπνός — Σιγαρέττα	O
Πληροφορίαι	I
Σταθμὸς Πρώτων Βοηθειῶν	S
Ταχυδρομεῖον — Τηλεγραφεῖον — Τηλέφωνα	PTT
Τράπεζαι	B
Τελωνεῖον	D
'Αποθήκαι	M

INDEX GENERAL

Union des Rép. Soviét. Socialistes	
Bulgarie	
République Arabe Unie	
Pologne	
Autriche	
République Fédérale Allemande	
Pays — Bas	
Chypre	
Japon	
France	
Tchécoslovaquie	
Hongrie'	
Italie	
Yougoslavie	
Israël	
Roumanie	
Activité de l'État Hellénique	
Frigidaires — Meubles — Radios	
Comestibles — Boissons — Prod. chimique	
Prod. Pharmaceut. — Instr. medicaux.	
Articles d'Application électrique	
Machines — Appareils divers.	
Textiles — Tissus	
Art Populaire grec	
Articles pour cadeaux	
Artisanat domestique grec	
Machines en général	
Pavillons privés	
Machines pour bâtiments.	
Machines agricoles.	
Automobiles	
Machines diverses	
Radiodiffusion	
Objets perdus et retrouvés	
Police	
Assurances	
Bureau de Logement	
Cartes Postales illustrées	
Administration — Services FIT	
Restaurants	
Visa des Cartes de Légitimation	
Buffets	
Tabac — Cigarettes	
Informations	
Poste de Premiers Secours	
Postes — Télégraphes — Téléphones	
Banques	
Dojanc	
Magasins	

HELEXPO

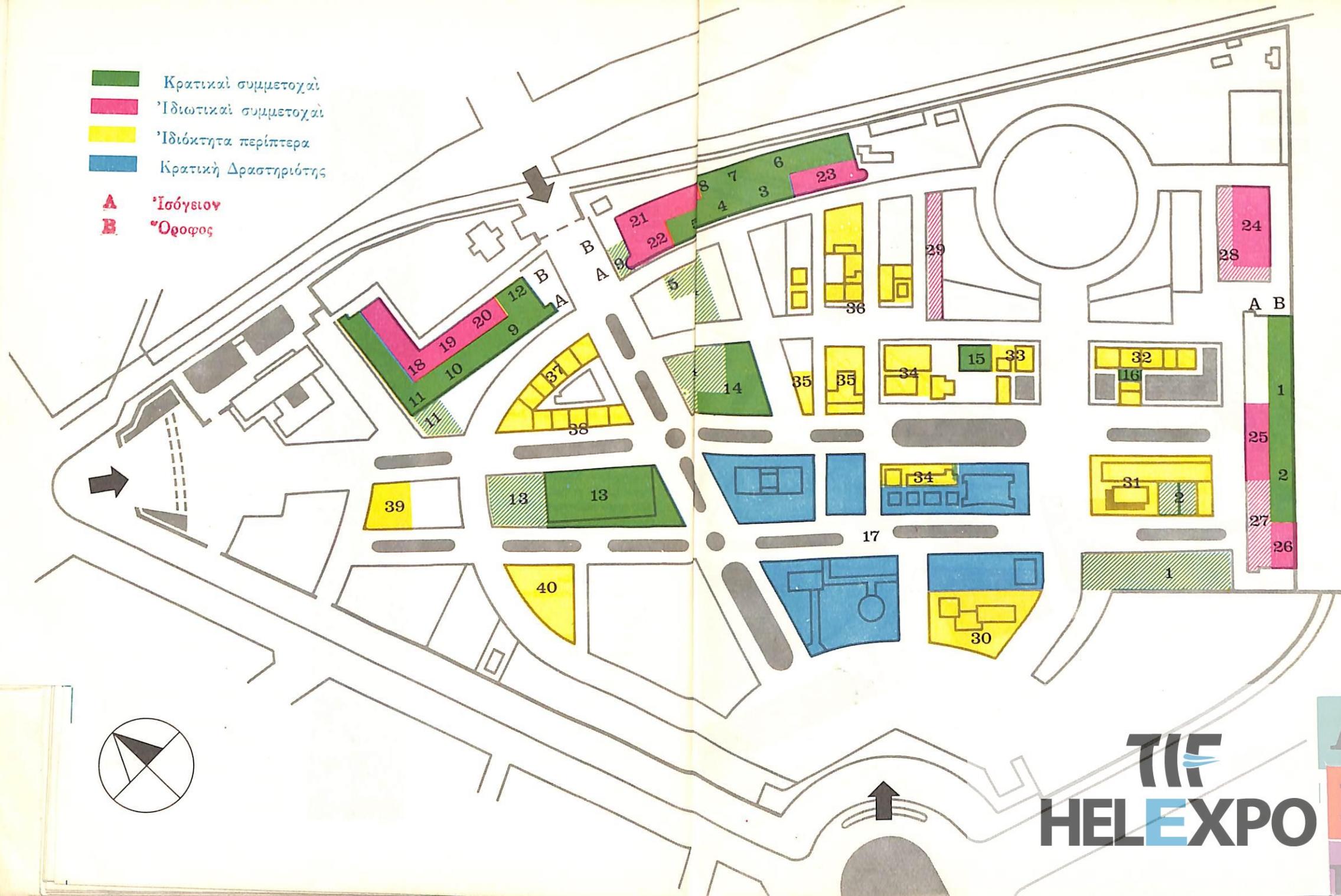
A

B

G

Κρατικοί συμμετοχαί
Ίδιωτικοί συμμετοχαί
Ίδιοκτητα περίπτερα
Κρατική Δραστηριότης

A Ίσογειον
B Οροφος



TIF
HELEXPO

A

B

C

- Οικοδομικά μηχανήματα
- Γεωργικά μηχανήματα
- Αύτοκίνητα
- Λοιπά μηχανήματα

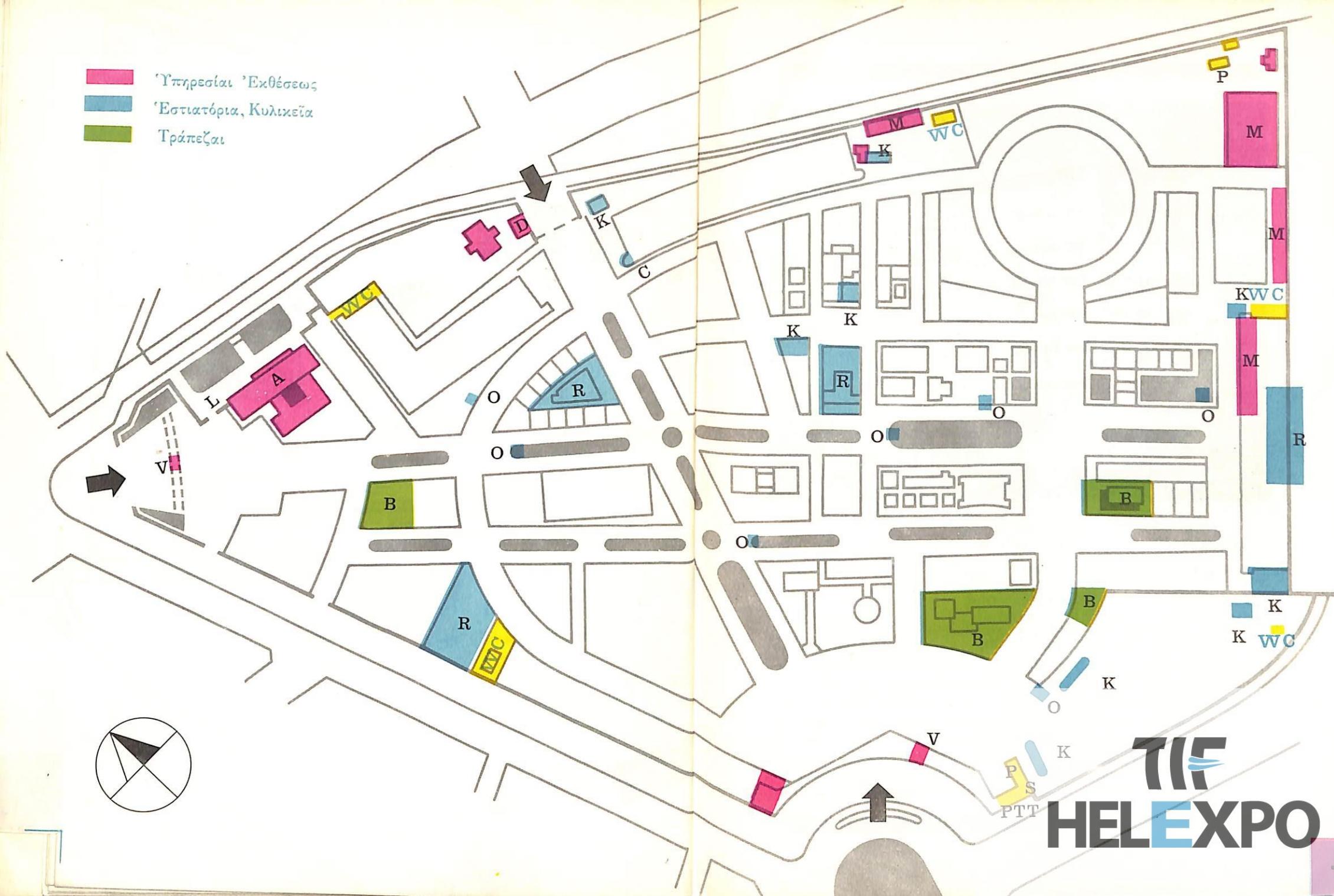


TIF
HELEXPO

B

G

Υπηρεσίαι Έκθέσεως
Εστιατόρια, Κυλικεῖα
Τράπεζαι





ΤΟ ΝΑΥΤΙΑΙΑΚΟΝ ΜΕΓΑΡΟΝ ΤΗΣ ΕΘΝΙΚΗΣ ΤΡΑΠΕΖΗΣ ΕΙΣ ΤΟΝ ΠΕΙΡΑΙΑ
L'IMMEUBLE MARITIME DE LA BANQUE NATIONALE DE GRÈCE, AU PIRÉE

Η Εθνική Τράπεζα, συνεπής πρὸς τὰς ἔξαγγελίας τῆς, προχωρεῖ μὲ ταχὺν ρυθμὸν εἰς τὴν ἀνέγερσιν τοῦ Ναυτιλιακοῦ Μεγάρου ἐπὶ τῆς Πλατείας Τελωνείου εἰς τὸν Πειραιᾶ. Εἰς τὸ ἴσδρυειν καὶ τὸν α' ὄροφον θὰ μεταφερθῇ τὸ Ναυτιλιακὸν Ὑποκατάστημα τῆς Τραπέζης, τὰ σχέδια τοῦ ὅποιου ἔχουν ἀξιοποιήσει τὴν κτηθεῖσαν διεθνῶς πεῖραν εἰς ὅ,τι ἀφορᾷ τὴν πληρεστέραν ἔξυπηρέτησιν τόσον τῶν ναυτιλλομένων ὅσον καὶ τῶν ἐφοπλιστῶν. Οἱ ὑπόλοιποι ἔξ ὄροφοι ἔχουν ἥδη διατεθεῖ διὰ τὴν ἐγκατάστασιν τῶν Κεντρικῶν Γραφείων μεγάλων Ελληνικῶν Εφοπλιστικῶν Οἰκων. Τὸ Μέγαρον ἔχει μελετηθεῖ κατὰ τρόπον καλύπτοντα ἀπολύτως τὰς ἴδιομόρφους ἀνάγκας τῆς ναυτιλία καὶ ἐπιχειρήσεως.

Ἐνχειτι τοῦ συνόλου τῶν ἐμπορικῶν Τραπέζων
Η ΕΘΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ Α.Ε.

Ο μεγαλύτερος πιστωτικὸς Ὀργανισμὸς τῆς Χώρας μας
α) συγκεντρώνει τὸ 60,68% τῶν καταθέσεων ἡτοι δρχ. 8.805.800.000
μὲ τὴν ἀκόλουθον κατανομὴν:

Dans l'ensemble des banques commerciales grecques
LA BANQUE NATIONALE DE GRÈCE S. A.

La plus grande institution de crédit de notre pays

a) concentre les 60,68 % des dépôts, soit Drs. 8.805.800.000
repartis comme suit:

TAMIEYTHPIOY	OΨΕΩΣ	ΠΡΟΘΕΣΜΙΑΣ
EN CAISSE D'EPARGNE	A VUE	A TERME
5.436.200.000	1.912.500.000	641.100.000
62,14%	58,74%	57,06%

β) παρέχει πρὸς τὴν οἰκονομίαν τὸ 65,94% ἡτοι δρχ. 8.881.886.000
μὲ τὴν ἀκόλουθον κατανομὴν:

b) fournit à l'économie les 65,94%, soit Drs. 8.881.886.000
repartis comme suit:

BIOMHXANIA	BIOTEXNIA	ΕΣΩΤ. ΕΜΠΟΡΙΟΝ
INDUSTRIE	ARTISANAT	COMMERCE INTERIEUR
4.214.397.000	671.074.000	1.766.314.000
66,53%	47,94%	65,08%

ΕΙΣΑΓ. ΕΜΠΟΡΙΟΝ	ΕΞΑΓ. ΕΜΠΟΡΙΟΝ	ΚΑΠΝΕΜΠΟΡΙΟΝ
COMMERCE	COMMERCE	COMMERCE
D'IMPORTATION	D'EXPORTATION	DES TABACS
125.964.000	310.236.000	707.033.000
52,59%	64,96%	84,94%

ΔΙΑΦ. ΣΚΟΠΟΙ	DIVERS
	1.086.868.000
	73,81%

TIF
HELEXPO



ΕΘΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ Α.Ε.

BANQUE NATIONALE DE GRÈCE S.A.

ΠΕΡΙΠΤΕΡΟΝ ΕΝ ΤΗ ΔΙΕΘΝΕΙ ΕΚΘΕΣΕΙ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ

LE PAVILLON A LA FOIRE INTERNATIONALE DE THESSALONIQUE

TIC
HELEXPO
ΑΙΘΟ-Π. ΚΟΤΤΑΣ-ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ